

Lấy lại từng đồng đô la mà bạn có thể trên phần trả lại của thuế thu nhập

Bạn có bỏ rơi tiền CASH trên bàn không?

Có thể nhận đến \$5,751 từ Khoản Khấu Trừ Thuế Thu Nhập Kiểm Được* và nhận được tiền thuế trả lại trong vòng 8-14 ngày với trực tiếp chuyển khoản.

Muốn có tờ khai thuế thu nhập MIỄN PHÍ, hãy theo những bước sau:

1. Thu thập mọi giấy tờ về thuế thu nhập cho **TẤT CẢ** các nguồn thu nhập nhận được trong năm 2011, kể cả các giấy tờ từ nơi làm việc (W-2), các khoản thu nhập khác/tiền thất nghiệp nhận được (1099), tiền trả mua nhà, nợ vay của sinh viên, và bảng kê học phí (1098).
2. Mang theo thẻ An Sinh Xã Hội cho mỗi người có tên trên tờ khai thuế. Mất thẻ? Xin đến văn phòng Quản lý An Sinh Xã Hội tại Portland.
3. **Gọi 2-1-1** để biết số điện thoại của địa điểm khai thuế gần nhà.
4. Gọi điện cho địa điểm khai thuế để làm cuộc hẹn. Xin cho chúng tôi biết nếu bạn cần người phiên dịch hay có yêu cầu trợ giúp về tàn tật cơ thể (ADA).

Điều kiện của chương trình: Bạn có làm việc trong năm 2011 và kiếm được ít hơn \$50,000 (hộ gia đình).

Khai Thuế MIỄN PHÍ do những người khai thuế tình nguyện được IRS chứng nhận.

Gọi 2-1-1 để biết địa điểm khai thuế gần bạn.

*Điều kiện:

- Bạn có làm việc trong năm 2011, thu nhập ít hơn \$46,000 (độc thân) hay \$49,000 (có gia đình) và có một con cùng sống với bạn; HOẶC

- Bạn có làm việc trong năm 2011, thu nhập ít hơn \$13,660 (độc thân) hay \$18,000 (có gia đình) và không có con sống chung với bạn.

Các chương trình Lợi ích công cộng không tính phần trả lại này vào thu nhập cho một năm.

Khai thuế miễn phí được cung cấp bởi CASH Greater Portland, một chương trình thuộc United Way of Greater Portland, và the Greater Portland CASH Coalition: Internal Revenue Service, Annie E. Casey Foundation/Casey Family Services, AARP Tax-Aide, Women, Work and Community, KeyBank, Goodwill Industries of NNE, Portland Housing Authority, Pine Tree Legal Assistance, và Community Financial Literacy. Cảm ơn đến các nhà tài trợ hảo tâm: United Way of Greater Portland, Internal Revenue Service, Annie E. Casey Foundation/Casey Family Services, KeyBank, Gorham Savings Bank, Casco Federal Credit Union, Anthony's Italian Kitchen, East Brown Cow.

Đến thăm chúng tôi tại www.cashgp.org.



CASH
Creating Assets, Savings & Hope

IRS e file

United Way

United Way
of Greater Portland